Name of Member: LEUNG Kwok-hung Category 4 – Election Donations / Financial Sponsorships 4(1). Did you receive any election donation (see note (a) below) towards your being elected to the membership of the Legislative Council? Yes 🗸 (Please ✓ where appropriate) "Election donation" has the same meaning as in the Elections (Corrupt and Illegal Notes: (a) Conduct) Ordinance (Cap. 554). Under the Ordinance, "election donation" means any of the following donations -(i) any money given to or in respect of the candidate or candidates for the purpose of meeting, or contributing towards meeting, the election expenses of the candidate or candidates; any goods given to or in respect of the candidate or candidates for the purpose (ii) of promoting the election of the candidate or candidates or of prejudicing the election of another candidate or other candidates, and includes any goods given incidental to the provision of voluntary service; (iii) any service provided to or in respect of the candidate or candidates for the purpose of promoting the election of the candidate or candidates or of prejudicing the election of another candidate or other candidates, but does not include voluntary service. (b) For the purpose of stating the details of sponsor(s) and election donation involved, a Member may attach a copy of the election return relating to election donations which he is required to lodge with the Chief Electoral Officer under section 37(1)(b) of the Elections (Corrupt and Illegal Conduct) Ordinance (Cap. 554). However, copies of receipts are not required. If yes, please list details of the sponsor(s) and the amount involved in each case (please see note (b) above). 本文件只為譯本,登記事項以 Please see the attached form 2014年

Signature:	(signed)	Date:	24/7/2014	

This is a translated version only; please refer to the original version registered on 15-7-2614 for an authentic record of registered items.

I部: 1,000 元以上之選舉捐贈

請在下表填報每名(在一次或多次之選舉捐贈中)選舉捐贈總額在 1,000 元以上之捐贈者的姓名或名稱及地址,並附上就有關選舉捐贈發給捐贈者之「<u>劃一格式選舉捐贈收據</u>」(表格編號:REO/C/2a(GC)(DC(2)FC)/2012LC(SDF) 或 REO/C/2b(GC)(DC(2)FC)/2012LC(SDF))副本。收據上應順序註

明編號,而編配予每一收據的編號應填寫在"收據"一欄內的相應位置,以資對照。

Section I:

Election donations of more than \$1,000

Please enter the name and address of each donor who has donated more than \$1,000 (in one or more election donations). Each entry must be accompanied with a copy of the "Standard Receipt for Election Donations" (Form no.: REO/C/2a(GC)(DC(2)FC)/2012LC(SDF) or REO/C/2b(GC)(DC(2)FC)/2012LC(SDF)) issued to the donor. All receipts should be marked in numerical sequence and, for cross-referencing purpose, the number assigned to each receipt should be correspondingly entered in the "Receipt" column.

捐贈者(見備註(5)) Donor (See Remark (5))		選舉捐贈說明	捐款金額或 選舉捐贈之價值	收據
姓名或名稱	地址	-{	•	
Name	· ·	Description of	Amount or	Receipt
Name	Address	Election Donation	Value of	
			Election Donation	
			(見備註(1))	
EL A G E	F 60 x 1		(see Remark (1))	
在五五	下降型1-1-201ATB	1 1月16	\$ >nn 000 元	一 ,
里级	1 1 1233/10年	见重	\$ >00,000 元	1.1
社会民主	大角哩	KR 1415		
里鎮心	(角)洲于123年/1-129	DO2/1/11	\$ 227.50元	I.2
不上金民主	大面唱- 014下户	MAILITA	6 .0 ~/	
連鄉	1 1 1 2 3 3 / 1 年	16501119	18,163.强	I.2
加五行社	管悟如此故意中战	11 74/A	s (12/0/57=	<u>-)</u>
17/2/17/1	10 10 11 60 1	沙鱼想鱼	° 643,696:174	上.3
为法方	好海海山岛云太沟00名	市 给为从店	¢ > 0 :1/=	~ j:
省投生のし	5/5 (E11) 5/0 (B) (B) (3/5)	H Knemile	\$ 2,87元	I.4
	,		•	
			九	
			e —	
			\$ 元	
		總數	· DU7010	$\overline{}$
		Total	» (11/941, m)	Vio.
		i		1 11 - 11

J部:

已處置之選舉捐贈(如有此情況)(見備註(4))

每項填報資料均須附上收款人所發之收據副本,收據上須<u>順序註明編號</u>,而編配予每一收據的編號應填寫在"收據"一欄內的相應位置,以資對照。

ection J: Election donations disposed of (if any) (see Remark (4))

Each entry must be accompanied with a copy of the receipt issued by the recipient. All receipts should be marked in <u>numerical sequence</u> and, for cross-referencing purpose, the number assigned to each receipt should be correspondingly entered in the "Receipt" column.

屬公共性質的慈善機構或慈善信託名稱	金額	收據
Name of Charitable Institution or Trust of a Public Character	Amount	Receipt
	(見備註(1))	i
	(see Remark (1	
	\$	元
登記日期 :) : /2 /2 時間 : 、 上午/ 左) To	' LN 1 1	元